KOMISIJOS REGLAMENTAS (EB) Nr. 105/2005

2004 m. lapkričio 17 d.

iš dalies keičiantis Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1420/1999 ir Komisijos reglamentą (EB) Nr. 1547/1999 dėl kai kurių rūšių atliekų vežimo į Kiniją ir Saudo Arabiją

(Tekstas svarbus EEE)

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 1993 m. vasario 1 d. Tarybos reglamentą (EEB) Nr. 259/93 dėl atliekų vežimo Europos bendrijos viduje, į Bendriją ir iš jos priežiūros ir kontrolės ([1]), ypač į jo 17 straipsnio 3 dalį,

atsižvelgdama į 1999 m. balandžio 29 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1420/1999, nustatantį bendrąsias taisykles ir tvarką, taikytinas kai kurių rūšių atliekų vežimui į kai kurias EBPO nepriklausančias šalis ([2]), ypač į jo 3 straipsnio 5 dalį,

kadangi:

(1) 2003 m. rugpjūčio 4 d. Saudo Arabijos Karalystės krašto apsaugos ir aviacijos ministerija bei Meteorologijos ir aplinkos biuras nusiuntė Europos Komisijai prašymą įprastus prekybos sandorius („žaliojo sąrašo“ procedūra) taikyti medžiagai GH 014 „poliuretano be chlorfluorangliavandenilių putų atliekos ir likučiai“.

(2) 2004 m. gegužės 13 d. Kinijos Liaudies Respublikos Misija prie Europos Bendrijų nusiuntė Europos Komisijai prašymą iš dalies pakeisti Komisijos reglamento (EB) Nr. 1547/1999 ([3]) D priede pateiktą atliekų, kurios priimamos netaikant jokių Tarybos reglamente (EEB) Nr. 259/93 numatytų kontrolės priemonių, sąrašą. Šiame iš dalies pakeistame sąraše išvardytoms atliekoms, kaip ir anksčiau, prieš vežimą bus atliekamos patikrinimo procedūros, už kurias atsakingos Kinijos valdžios institucijos.

(3) Remiantis Reglamento (EEB) Nr. 259/93 17 straipsnio 3 dalimi, pagal 1975 m. liepos 15 d. Tarybos direktyvos Nr. 75/442/EEB dėl atliekų ([4]) 18 straipsnį įsteigtam komitetui buvo pranešta apie oficialius 2004 m. balandžio 2 d. ir 2004 m. gegužės 18 d. Saudo Arabijos ir Kinijos prašymus.

(4) Siekiant atsižvelgti į naują padėtį šiose šalyse, būtina vienu metu iš dalies pakeisti Reglamentą (EB) Nr. 1420/1999 ir Reglamentą (EB) Nr. 1547/1999.

(5) Šiame reglamente numatytos priemonės atitinka Direktyvos 75/442/EEB 18 straipsniu įsteigto Komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento (EB) Nr. 1547/1999 D priedas iš dalies keičiamas pagal šio reglamento I priedą.

2 straipsnis

Reglamento (EB) Nr. 1420/1999 A priedas iš dalies keičiamas pagal šio reglamento II priedą.

3 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

([1]) OL L 30, 1993 2 6, p. 1. Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 2557/2001 (OL L 349, 2001 12 31, p. 1).

([2]) OL L 166, 1999 7 1, p. 6. Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 2118/2003 (OL L 318, 2003 12 31, p. 5).

([3]) OL L 185, 1999 7 17, p. 1. Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 2118/2003.

([4]) OL L 194, 1975 7 25, p. 39. Direktyva su paskutiniais pakeitimais padarytais Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (EB) Nr. 1882/2003 (OL L 284, 2003 10 31, p. 1).

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje, 2004 m. lapkričio 17 d.

Komisijos vardu
Pascal LAMY
Komisijos narys

I PRIEDAS

Reglamento (EB) Nr. 1547/1999 D priedas iš dalies keičiamas taip:

1) D priede tarp su San Tomė ir Prinsipe susijusio įrašo ir su Siera Leone susijusio įrašo įterpiamas toks įrašas:

„SAUDO ARABIJA

GH 014 ex 3915 90 poliuretano plastmasės atliekos ir likučiai (be chlorfluorangliavandenilių).“

2) D priede tarp su Čile susijusio įrašo ir su Komorais susijusio įrašo turėtų būti išbraukiamas su Kinija susijęs įrašas ir įterpiamas toks įrašas:

„KINIJA

Prieš vežimą atliekamas Kinijos valstybės institucijų reikalaujamas patikrinimas

1. GA skirsnyje (Metalo ir metalo lydinių atliekos, metalo pavidalo, nedispersinės) (*)

GA 120	7404 00	vario atliekos ir laužas
GA 130	7503 00	nikelio atliekos ir laužas
GA 140	7602 00	aliuminio atliekos ir laužas
GA 160	7902 00	cinko atliekos ir laužas
GA 170	8002 10	alavo atliekos ir laužas
GA 200	ex 8103 10	tantalo atliekos ir laužas
GA 430	7204	geležies ar plieno laužas

2. GC skirsnyje (Kitos metalų turinčios atliekos):

GC 030	ex 8908 00	Laivai ir kiti plūdrieji supjaustyti skirti statiniai, iš kurių tinkamai iškrauti visi kroviniai ir kitos eksploatuojant laivą susidarančios medžiagos, kurios galėjo būti priskirtos prie pavojingų medžiagų ar atliekų
GC 070	ex 2619 00	Šlakai, susidarantys gaminant geležį ir anglinį plieną (įskaitant mažai legiruotą plieną), išskyrus specialiai pagamintus šlakus, atitinkančius nacionalinius ir atitinkamus tarptautinius reikalavimus ir standartus (**).

3. GH skirsnyje (Kietos plastikinės atliekos):

Įskaitant, bet ne tik jie:

GH 010	3915	Šių plastikinių medžiagų atliekos, atraižos ir laužas:
GH 011	ex 3915 10	etileno polimerų
GH 012	ex 3915 20	stireno polimerų
GH 013	ex 3915 30	vinilchlorido polimerų

GH 014	ex 3915 90	polimerų ar kopolimerų, pavyzdžiui: — polipropileno — polietileno tereftalato — akrilnitrilo kopolimero — butadieno kopolimero — stireno kopolimero — poliamidų — polibutileno tereftalatų — polikarbonatų — polifenileno sulfidų — akrilinių polimerų — parafinų (C_{10}–C_{13}) (4) — poliuretano (be chlorfluorangliavandenilių) — polisilozalanų (silikonų) — polimetilo metarkrilato — polivinilalkoholio — polivinilbutiralio — polivinilacetato — fluorinto etileno (teflonas, PTFE)
GH 015	ex 3915 90	Dervos ar kondensuoti produktai, pvz.: — karbamidinės dervos — fenolformaldehidinės dervos — melaminformadehidinės dervos — epoksidinės dervos — alkidinės dervos — poliamidai.

4. GI skirsnyje (Popieriaus, kartono ir popieriaus gaminių atliekos):

GI 010	4707	Popieriaus arba kartono atliekos ir makulatūra:
GI 011	4707 10	— nebalinto kraftpopieriaus ar kartono arba gofruoto popieriaus ar kartono
GI 012	4707 20	— kito popieriaus ar kartono, daugiausia pagaminto iš balintos, cheminės plaušienos, kurios visa masė nedažyta
GI 013	4707 30	— popieriaus ar kartono, daugiausia pagaminto iš mechaninės popieriaus plaušienos (pvz., laikraščių, žurnalų ir panašių spaudinių)
GI 014	4707 90	— Kita, įskaitant, bet jais neapsiribojant: 1. Laminuotasis kartonas 2. Nerūšiuotos atliekos ir makulatūra.

5. GJ skirsnyje (Tekstilės atliekos):

GJ 030	5202	Medvilnės atliekos (įskaitant verpalų atliekas ir išplaušintą žaliavą)
GJ 031	5202 10	— verpalų atliekos (įskaitant siūlų atliekas)
GJ 032	5202 91	— išplaušinta žaliava

GJ 033	5202 99	— kitos
GJ 110	5505	— Dirbtinio pluošto atliekos (įskaitant nuošukas, verpalų atliekas ir išplaušintą žaliavą)
GJ 111	5505 10	— sintetinio pluošto
GJ 112	5505 20	— dirbtinio pluošto.

6. GL skirsnyje (Neapdorotos kamštienos ir medienos atliekos):

GL 010	ex 4401 30	Medienos atliekos ir likučiai, tiek rąstų, briketų, granulių arba panašių formų, tiek visų kitų pavidalų
GL 020	4501 90	Kamštienos atliekos; trupinta, granuliuota ar malta kamštiena.

7. GM skirsnyje (Žemės ūkio ir maisto pramonės atliekos):

GM 100	0506 90	Kaulų ir ragų šerdžių atliekos, neapdirbtos, be riebalų, paprastai apdorotos (bet neišpjautos pagal formą), apdorotos rūgštimi ar deželatinizuotos.

(*) Sąvoka „nedispersinis“ neapima miltelių, dumblo, dulkių pavidalo ar kietų atliekų, kuriose yra pavojingų skystų atliekų.
(**) Šis įrašas apima atvejus, kai tokie šlakai naudojami kaip titano dioksido ir vanadžio šaltinis.“

II PRIEDAS

Reglamento (EB) Nr. 1420/1999 A priedas iš dalies keičiamas taip:

Reglamento (EB) Nr. 1420/1999 A priede su Saudo Arabija susijęs įrašas pakeičiamas taip:

„Visos rūšys, išskyrus

GH skirsnyje (Kietosios plastikų atliekos):

GH 014 ex 3915 90 Chlorfluormetano neturinčios poliuretano putų atliekos ir likučiai.“